|  |  |
| --- | --- |
| futer logo | МЕМОРАНДУМ О РАЗУМЕВАЊУ У ОБЛАСТИ СПОРТА ИЗМЕЂУ МИНИСТАРСТВА СПОРТА РЕПУБЛИКЕ СРБИЈЕ И МИНИСТАРСТВА ТУРИЗМА И СПОРТА РЕПУБЛИКЕ КАЗАХСТАН("Сл. гласник РС - Међународни уговори", бр. 7/2023) |

SERBIЯ RESPUBLIKASЫNЫҢ SPORT MINISTRLІGІ MEN ҚAZAҚSTAN RESPUBLIKASЫNЫҢ TURIZM ŽӘNE SPORT MINISTRLІGІ ARASЫNDAҒЫ SPORT SALASЫNDAҒЫ ӨZARA TҮSІNІSTІK TURALЫ MEMORANDUM

Bұdan әrі "Taraptar" dep atalatыn Serbiя Respublikasыnың Sport ministrlіgі men Қazaқstan Respublikasыnың Turizm žәne sport ministrlіgі,

Ekі el arasыndaғы dostық қatыnastarғa negіzdelgen sporttық ұйыmdar arasыndaғы өzara ыntыmaқtastық pen өzara tүsіnіstіktі nығaйtu maқsatыnda sport salasыndaғы ekіžaқtы қatыnastardы damыtuғa ұmtыlыstы ыntalandыra otыrыp,

tөmendegіler turalы өzara tүsіnіstіkke қol žetkіzdі:

**I**

Taraptar kelesі salalardaғы almasudы basыmdық retіnde kөtermeleй otыrыp, өzderіnің tiіstі өkіlettіkterі men құzыretterі šeңberіnde ыntыmaқtastықtы damыtu үšіn қolaйlы žaғdaйlar žasaйtыn boladы:

- institucionaldық ыntыmaқtastық;

- sporttық medicina;

- sporttaғы žaғыmsыz құbыlыstarmen kүres;

- sporttық іs-šaralardы ұйыmdastыru;

- sport salasыndaғы mamandardы daяrlau;

- balalar men žasөspіrіmder sportыn damыtu, sporttық demalыstы damыtu žәne žetіldіru, sporttың žetekšі tүrlerіn damыtu žәne žetіldіru arқыlы azamattardың sportқa қatыsuы;

- sporttық infraқұrыlыm;

- sporttық turizm.

**II**

Taraptar osы Memorandum šeңberіnde ыntыmaқtasatыn boladы:

1. Өzara қыzығušыlық tudыratыn mәseleler boйыnša keңester beru arқыlы sport salasыnda aқparat žinau žәne pіkіr almasu.

2. Sporttық құrыlыstardы žosparlau žәne salu men sporttық žabdықtardы montaždau kezіnde žinaқtalғan tәžіribe turalы aқparat ұsыnu.

3. Ortaқ mүddenі bіldіretіn sporttық mәselelerge қatыstы merzіmdі žәne өzge de basыlыmdar arқыlы aқparat almasu.

4. Әr elde өtuі mүmkіn seminarlar, kongrester žәne basқa da sport salasыndaғы kezdesuler turalы aқparat ұsыnu.

5. Barlығыna arnalғan sportpen, municipaldы sport tүrlerіmen baйlanыstы іs-šaralarғa қoldau kөrsetu žәne osы іs-šaralardы orыndaudы құzыrettі organdarғa žoldau.

6. Tүrlі ұlttық sport ұйыmdarы arқыlы іs-šaralarmen almasudы қoldau.

**III**

Ekі tarap sporttық ыntыmaқtastықtың mыnadaй formalarыn қarastыradы:

1. Өzara oқыtu žәne tәžіribe almasu maқsatыnda mamandar žәne sarapšыlarmen almasu.

2. Әr elde ұйыmdastыrыlatыn žalpы қыzығušыlық tudыratыn mamandықtar boйыnša sport salasыndaғы kurstarғa, seminarlarғa, simpoziumdarғa žәne kongresterge қatыsu.

3. Sport salasыndaғы tehnikalық, kәsіptіk žәne әkіmšіlіk funkciяlardы orыndau үšіn kadrlar daяrlaudaғы ыntыmaқtastық.

4. Ekі eldің sport delegaciяlarыnың tiіsіnše Serbiя Respublikasыnda žәne Қazaқstan Respublikasыnda ұйыmdastыrыlғan sporttық іs-šaralarғa қatыsuы.

**IV**

Taraptar sport salasыndaғы, atap aйtқanda, sporttық turizm salasыndaғы ыntыmaқtastықtы nығaйtu maқsatыnda ekі eldің ұlttық mekemelerіnің өkіlderіn sport salasыnda tәžіribe almasu maқsatыnda, atap aйtқanda ekі elde sporttық turizm sektorыn damыtudы arttыru үšіn әrbіr el ұйыmdastыratыn sporttық іs-šaralar men žarыstarғa қatыsuғa šaқыra otыrыp, saparlarmen almasadы.

**V**

Osы Memorandumda kөzdelgen ыntыmaқtastық turalы aқparatpen almasu boйыnša іs-šaralardы žүzege asыru maқsatыnda tұtastaй alғanda mыnadaй šarttar қoldanыlatыn boladы:

- žіberušі Tarap elder arasыndaғы halықaralық tasыmaldarғa arnalғan šығыstardы kөteredі;

- қabыldaušы Tarap sapar aяsыnda қarastыrыluы mүmkіn tұruғa, tamaқtanuғa, žergіlіktі kөlіkke žәne kez kelgen kezek kүttіrmeйtіn medicinalық қыzmetterge arnalғan šығыstardы kөteredі;

- ekі eldің bюdžettіk resurstarыnың boluыna қaraй Taraptar tүrlі қaržыlық šarttar turalы kelіse aladы.

**VI**

Taraptar aқparat almasu žәne bіrlesken žobalardы іske asыru maқsatыnda halықaralық ұйыmdar men mekemeler šeңberіnde sport saяsatы salasыndaғы ыntыmaқtastықtы ыntalandыradы.

**VII**

Osы Memorandum diplomatiяlық arnalar arқыlы Taraptardың өzara žazbaša kelіsіmі boйыnša өzgertіluі žәne tolықtыrыluы mүmkіn.

**VIII**

Osы Memorandumdы қoldanuғa baйlanыstы tuыndaйtыn kez kelgen mәseleler diplomatiяlық arnalar arқыlы Taraptar arasыndaғы konsulьtaciяlar žolыmen šešіletіn boladы.

**IX**

Osы Memorandum halықaralық šart bolыp tabыlmaйdы žәne Taraptar men olardың memleketterі үšіn halықaralық құқықpen retteletіn қandaй da bіr құқықtar men mіndettemeler tudыrmaйdы.

Osы Memorandum қol қoйыlғan kүnіnen bastap қoldanыladы.

2023 žыlғы 29 қarašada, Belgrad қalasыnda ekі tүpnұsқada, әrқaйsыsы serb, қazaқ žәne aғыlšыn tіlderіnde қol қoйыldы, barlық mәtіnder bіrdeй teң tүpnұsқalы.

Mәtіnder arasыnda sәйkessіzdіkter bolғan žaғdaйda, Taraptar aғыlšыn tіlіndegі mәtіnge žүgіnetіn boladы.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Serbiя RespublikasыnыңCport ministrlіgіүšіn |  | Қazaқstan Respublikasыnың Turizm žәne sport ministrlіgіүšіn |